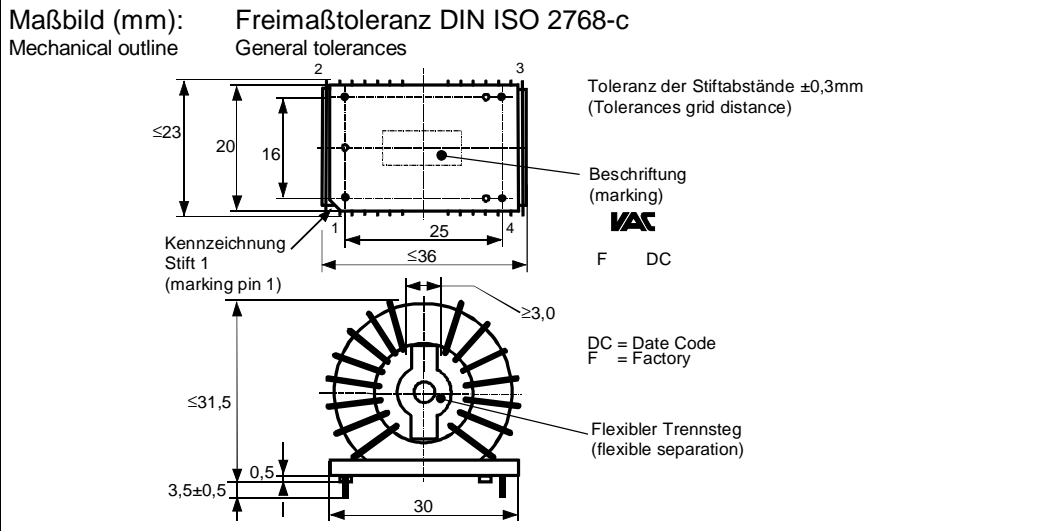


K-Nr.: 24089 K-no.:	Stromkompensierte Drossel / Common Mode Choke	Datum: 04.06.2008 Date:
------------------------	---	----------------------------

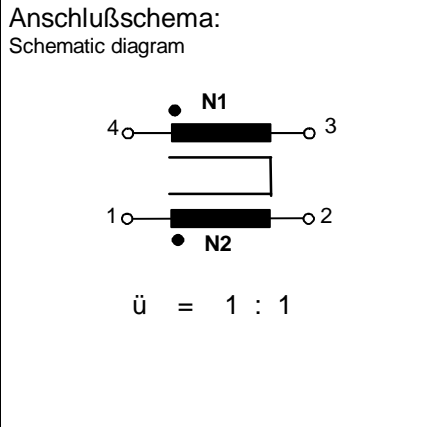
Kunde: Typenelement / Standard Type Customer	Kd. Sach Nr.: Customers part no.:	Seite 1 von 2 Page of
---	--------------------------------------	--------------------------



Anschlüsse:  
 Connections:  
 Cu verzinkt  
 Cu tinned  
 Ø 1,5 mm

Beschriftung:  
 marking

**VAC**  
 6122X513  
 F DC



Betriebsdaten/Charakteristische Daten (Typische Werte):  
 Operational data/characteristic data (typical values):

	f=10kHz	f=100kHz	DC
$L_N$ [mH]	11.4	2.5	
$ Z $ [ $\Omega$ ]	900	3000	
$I_{unbal.}$ [mA]	30	110	28

$L_s / L_{leak} \approx 19 \mu H$  and  $f = 100 \text{ kHz}$  ( Eine Wicklung kurzgeschlossen / one winding shorted )  
 Bemessungsisolationsspannung / rated insulation voltage:  
 $U_{is} = 300 V_{RMS} (424 V_{peak})$  (Netzstromkreis / connected to the mains)  
 $300 V_{RMS} (424 V_{peak})$  (Nicht-Netzstromkreis / not connected to the mains)  
 $I_N = 13.0 \text{ A}$   
 Umgebungstemperatur / ambient temperature:  $T_a = -40^\circ C \dots +60^\circ C$   
 Lagertemperatur / storage temperature:  $T_{st} = -40^\circ C \dots +85^\circ C$

Prüfung / Inspection: (V: 100%-Test; AQL...: DIN ISO 2859-Teil1)

- 1) (V) M3014:  $U_{p,eff} = 2.5 \text{ kV}$ ,  $2 \text{ s}$ , N1 gegen/to N2
- 2) (AQL 0,25)  $L_1 = 11.4 \text{ mH} + 50\% / - 30\%$   $f = 10 \text{ kHz}$ ,  $U_{AC,eff} = 540 \text{ mV}$
- 3) (V) Polarität / Übersetzungsverhältnis: Toleranz ± 5% ( $\pm 0Wdg.$ )  
 Polarity / Turns ratio: Tolerance
- 4) (AQL 1/S4)  $R_{Cu1}, R_{Cu2} \leq 10 \text{ m}\Omega^*$
- 5) (Fix 05) M3290: Solderability test acc. 1  
 Lötbarkeitstest nach 1
- 6) (AQL 1/S4) M3200: Mechanische Prüfung / mechanical test

- Typprüfung / Type test:
- 1) M3064: Stoßspannungsprüfung / surge voltage test: N1 gegen/to N2  
 Einstellwerte / Settings:  $1.2 \mu s / 50 \mu s$  Kurvenform (waveform),  $U_{P,peak} = 4.0 \text{ kV}$   
 3 Impulse im Abstand  $t = 1 \text{ s}$  mit wechselnder Polarität  
 3 pulses in a cycle of with changing polarity
  - 2) M3014:  $U_{P,eff} = 2.5 \text{ kV}$ ,  $t = 5 \text{ s}$ , N1 gegen/to N2
- Messungen nach Temperaturangleich der Prüflinge an Raumtemperatur  
 Measurements after temperature balance of the test samples at room temperature \*vorläufig/preliminary

Weitere Vorschriften: Siehe Seite 2  
 Applicable documents: See page 2

Datum	Name	Index	Änderung
04.06.08	Bi	82	Prüfung Punkt5) M-Blatt – Bezeichnung aktualisiert. Lapidaränderung.

Hrsg.: KB-E editor	Bearb: Bi. designer	KB-PM: RKI. check		freig.: Heu. released
-----------------------	------------------------	----------------------	--	--------------------------

Weitergabe sowie Vervielfältigung dieser Unterlage, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht gestattet, soweit nicht ausdrücklich zugestanden. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patenterteilung oder GM-Eintragung vorbehalten.  
 Copying of this document, disclosing it to third parties or using the contents there for any purposes without express written authorization by use illegally forbidden. Any offenders are liable to pay all relevant damages.

K-Nr.: 24089 K-no.:	Stromkompensierte Drossel / Common Mode Choke	Datum: 04.06.2008 Date:
Kunde: Typenelement / Standard Type Customer	Kd. Sach Nr.: Customers part no.:	Seite 2 von 2 Page of

**Weitere Vorschriften / Applicable documents :**

 Konstruiert, gefertigt und geprüft nach EN 50178 und erfüllt die Vorschriften.  
 Constructed, manufactured and tested in accordance with EN 50178 and agrees with the standards.

**Parameter / Parameters:**

 Basisisolation / Basic insulation: N1 - N2 Verschmutzungsgrad 2 / pollution degree 2

a) Netzstromkreis / connected to the mains

Überspannungskategorie / overvoltage category: 3

 Bemessungsisolationsspannung / rated insulation voltage:  $U_{is,eff} / U_{is,RMS} = 300 \text{ V (} 424 \text{ V}_{peak})$ 

 Prüfspannung / test voltage:  $U_{P,eff} / U_{P,RMS} \geq 1.20 \text{ kV}$ 

 Stoßspanng. / surge volt.age:  $U_{P,max} / U_{P,peak} \geq 4.0 \text{ kV}$ 

 Kriechstrecke / creepage: N1 - N2  $\geq 3.0 \text{ mm}$ 
 $\geq 3.0 \text{ mm}$ 

 Kurvenform (waveform): 1.2  $\mu\text{s} / 50 \mu\text{s}$ 

 Isolierstoffklasse 3a (auf Bodenplatte)  
 Insulation material group 3a (on base plate)

 Isolierstoffklasse 3a (auf Kerntrog)  
 Insulation material group 3a (on core casing)

 Luftstrecke / clearance: N1 - N2  $\geq 3.0 \text{ mm}$ 

b) Nicht-Netzstromkreis / not connected to the mains

Überspannungskategorie / overvoltage category: 2

 Bemessungsisolationsspannung / rated insulation voltage:  $U_{is,eff} / U_{is,RMS} = 300 \text{ V (} 424 \text{ V}_{peak})$ 

 Prüfspannung / test voltage:  $U_{P,eff} / U_{P,RMS} \geq 1.20 \text{ kV}$ 

 Stoßspanng. / surge volt.age:  $U_{P,max} / U_{P,peak} \geq 2.5 \text{ kV}$ 

 Kriechstrecke / creepage: N1 - N2  $\geq 3.0 \text{ mm}$ 
 $\geq 3.0 \text{ mm}$ 

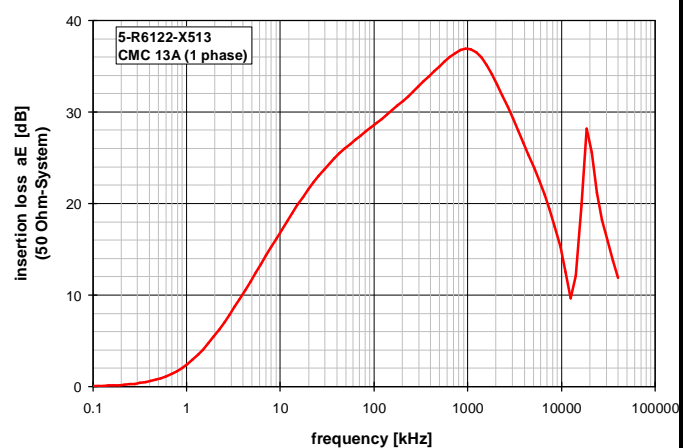
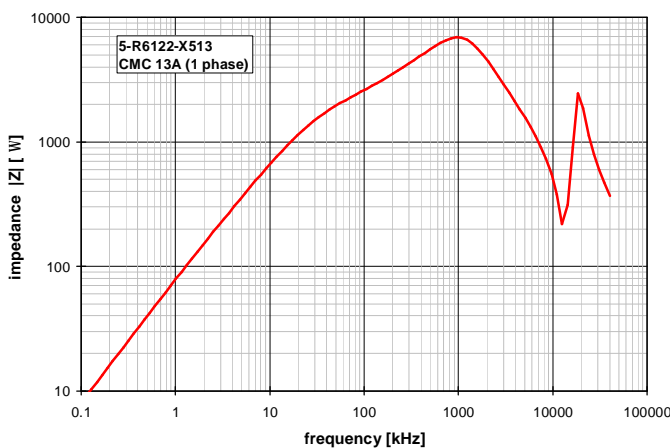
 Kurvenform (waveform): 1.2  $\mu\text{s} / 50 \mu\text{s}$ 

 Isolierstoffklasse 3a (auf Bodenplatte)  
 Insulation material group 3a (on base plate)

 Isolierstoffklasse 3a (auf Kerntrog)  
 Insulation material group 3a (on core casing)

 Luftstrecke / clearance: N1 - N2  $\geq 1.5 \text{ mm}$ 

Anschlußträger und Draht: UL-gelistet (Terminal and wire: UL-listed)

**Typische Kurven / Typical characteristics**


Hrsg.: KB-E editor	Bearb: Bi. designer	KB-PM: RKI. check	freig.: Heu. released
-----------------------	------------------------	----------------------	--------------------------



Компания «ЭлектроПласт» предлагает заключение долгосрочных отношений при поставках импортных электронных компонентов на взаимовыгодных условиях!

Наши преимущества:

- Оперативные поставки широкого спектра электронных компонентов отечественного и импортного производства напрямую от производителей и с крупнейших мировых складов;
- Поставка более 17-ти миллионов наименований электронных компонентов;
- Поставка сложных, дефицитных, либо снятых с производства позиций;
- Оперативные сроки поставки под заказ (от 5 рабочих дней);
- Экспресс доставка в любую точку России;
- Техническая поддержка проекта, помощь в подборе аналогов, поставка прототипов;
- Система менеджмента качества сертифицирована по Международному стандарту ISO 9001;
- Лицензия ФСБ на осуществление работ с использованием сведений, составляющих государственную тайну;
- Поставка специализированных компонентов (Xilinx, Altera, Analog Devices, Intersil, Interpoint, Microsemi, Aeroflex, Peregrine, Syfer, Eurofarad, Texas Instrument, Miteq, Cobham, E2V, MA-COM, Hittite, Mini-Circuits, General Dynamics и др.);

Помимо этого, одним из направлений компании «ЭлектроПласт» является направление «Источники питания». Мы предлагаем Вам помощь Конструкторского отдела:

- Подбор оптимального решения, техническое обоснование при выборе компонента;
- Подбор аналогов;
- Консультации по применению компонента;
- Поставка образцов и прототипов;
- Техническая поддержка проекта;
- Защита от снятия компонента с производства.



#### Как с нами связаться

**Телефон:** 8 (812) 309 58 32 (многоканальный)

**Факс:** 8 (812) 320-02-42

**Электронная почта:** [org@eplast1.ru](mailto:org@eplast1.ru)

**Адрес:** 198099, г. Санкт-Петербург, ул. Калинина, дом 2, корпус 4, литера А.